

دیوان

سەرنوسەر
سەمکۆ عەبدولکەریم

گۆڤاریکی مانگانەیی ئەدەبی و پۆشنییری گشتییە
ناوەندی هەولێری مەکتەبی راگەیانندی یەکییتی نیشتمانی کوردستان دەریدەکات

بەرێوەبەری نووسین
محەممەد گۆران

سەرپەرشتیاری گشتی
بیکەس حەمە قادر

خاوەن نیمیازی
مەسعودی مەلا هەمزە

ژن لە دیوان دا

لە ژمارە یەکی گۆڤاری (دیوان) هەوێ تا ئێستە بابەتی دۆسیە و دیدار دوو بابەتی سەرەکیمان بوونە، وەکو قونای یەكەم مەبەستمان بوو دۆسیەکان زیاتر بۆ ئەو کەسایەتیانە بن، کە هەلکەوتەیی سنووری پارێزگەیی هەولێرن، بۆ ئەوەی بتوانین بەشیوەیەکی بابەتیانە هەموو ئەو کەسایەتیانە بەسەر بکەین، کە پۆزیک لە پۆزان خاوەن پێگەییەکی پۆشنییری ئەدەبی، سیاسی، کۆمەڵایەتی بوونە، وێرای بابەتی هەر کامیکیشیان، لەبەردەست بوونی کەستەیی پۆشنییری هۆکاریکی دیکەیی کارکردنی ئێمە بوو لەسەر دۆسیەکە.

لەو چوارچێوەیەدا گرنگیدان و تیگەیشتمانی بۆ پۆلی ژن لە جۆلانەوێ پۆشنییری سیاسی و ئەدەبی و کۆمەڵایەتی، بەتایبەتی لە کۆمەڵگەیی پیاوسالاری وەکو کوردستان، وایکردوو زیتەر چاومان لەسەر پێگە و پۆلی ژنان بیت و بێ پسانەو بەدوای ئەو ژنانەدا بگەڕین، کە هیچیان لە پیاوان کەمتر نەبوو.

ئەگەر لە رابردوودا هێندە مۆکۆر نەبووین و لەم رۆووەوە کەمتەخەم بووین، لێرە بەدوا هەولەدین قەرەبووی ئەو رابردوووەش بکەین، چ وەکو دۆسیە، یان دیدار، رۆووەریکی فراوانتر بۆ ژن تەرخان بکەین، ئەمەش نەک وەکو جیاوازی جێندەری، بەلکو وەکو تەواوکار و راگرتنی هاوسەنگی بوارەکانی ژنان.

ئێوەی خۆینەرانی گۆڤاری (دیوان) یش دەکریت لەم رۆووەوە هاوکارین، لە پێناساندن و ئاشناکردنمان بە ژنانی هەلکەوتوو کوردەواری.

چونکە بە ئوردانەو بۆ رابردوو، چاوخشانەو بە لاپەرەکانی میژوو، بۆمان دەردەکەوت، بەدریژایی میژوو، وێرای ئاستەنگە کۆمەڵایەتی و ئایینیەکان، لێرەو لەوێ ژنی کوردیی زۆر ناودارمان هەن، کە بە مەبەست بووین، یان لەبێ ئاگایی، فەرماوش کران و هەولێ پۆیست نەدراو وەبیر نەوێ دواي خۆیان بەپێرینەو.

زەینەب خان یەکیکە لەو ژنە ناودارانە، کە بەم دوايانە ناوی کەوتەو سەر رۆووەری پۆزانە و گۆڤارەکان و دیوانە دەستتووسەکەشی چاپ و بلاوکرایەو.

بەداخەو بەهۆی ئەوەی بەدریژایی ماوەی دواي مردنی هیچ تیشکیکی نەخراوتە سەر، لەبیری کەسدا نەمابو، ئێستەش کە باسی دەکریت و ناوی هاتوو تەو نیو ناوان، کەم نین ئەوانەیی ناتوان دان بەو راستییەدا بنین، کە پۆزگاریک ژنیک هەبوو ناوی زەینەب خان بوو، چجای ئەوەی بتوانن ئەو بەسەلمین کە ژنیک پۆشنییری بوو. ئەمەش رەنگدانەو ئەو تیگەیشتمانی پیاوسالارییە، کە بە ئاستی جیاوازی لە ناخی هەر پیاویکدا هەیه. ئەگەرنا ئەو راستییەکی حاشا هەلنەگر، بەبێ بوون و بەشداری ژنان مومکین نییە هیچ کۆمەڵگەیک بگاتە کەناری ئارام.

سەرنوسەر

هەولێر - شەقامی ١٠٠ مەتری نزیک کۆلیژی دەرمانسازی

govaridiwan@gmail.com

دیزاین: ئاسۆ حەسەن ئەحمەد (٠٧٥٠٤٤٧١٨٢١)

چاپخانەیی پۆزەهلات - هەولێر (٠٧٧٠٤٤٩٥٦٥٤ - ٠٧٥٠٤٤٩٥٦٥٤)

گۆڤاری دیوان لە تیلیگرام

تیراژ: ١٠٠٠ دانە

هەموو ئەو وتار و بابەتانەیی لە گۆڤاری دیوان بلاودەکرینەو، رابووچوونی نووسەرەکانیانە

*** دؤسیه: (مولازم حالیم)**

۱. مولازم حالیم رۆمانیکي نه نو سراو / سمکو عه بدولکه ږیم ۴
۲. مولازم (حالیم) / هونه ر په سوول ۵
۳. مولازم حالیم .. نه و ژنه ی ده بوایه هه موومان بیناسین! / ناماده کردنی: محمه د گوران ۷
۴. له قه ندیلی سر به رزه وه .. (مولازم حالیم) نه فسانه ی خه باتی ژنانی شاخ / فه تاح هه سه ن قه لاتی ۱۴
۵. ده مان توانی له کوردستان سه دان پوره (حالیم) دروست بکه ین/ مه لا به ختیار ۱۸

*** میژوو:**

۱. سیاسه تی سوریا به رانه ر بزووتنه وه ی رزگار یخوازی نه ته وه یی گه لی کورد/ د. نه حمه د هه ده نه مین ۲۰

*** نه ده پ:**

۱. تراژیدیای گویزانه وه له شیعی ژبان له موسافیرخانه دا/ عه لی شیخ عومه ر ۲۸
۲. نه حمه دی مه لا (هه رمیبه کانی فیرعه ون) ده خوات/ بو تان جه لال ۴۴
۳. په رتوکی بونیاد، زمانگه ری له خویندنه وه ی رۆماندا - ژانی گه ل به نمونه / د. نه جم نه لوه نی ۴۸
۴. شیعی ریکی ناتیقی شاعیر له سه ر شاکر مه جروم/ یاسین برایم/ رواندز ۵۱
۵. دوو سه رنج له سه ر ناوونیشانی دوو رۆمانی محمه د شوکری/ سه روه ر جه بار ۵۳
۶. رهنگزی یا گولین خوینی! / محسین عه بدولر ه حمان ۵۸
۷. سندووقی هاوسه رگیری/ نووسینی: کاسی بوورک - و: مسته فا رابه ر ۶۳
۸. پیره ژن و مریشکی هیلکه که ر/ هونه ر سمایل ۶۸
۹. چیرۆکی نه فسانه له ژاپونه وه/ وه رگیرانی/ موکه رهم ره شید تاله بانی ۶۹
۱۰. نامه ی غوربه ت و دووری/ سه لما تو ما کاکو ۷۳
۱۱. دواچار سیبه ری تو مالی منه/ موراد عه لی ۷۴

*** رۆشنیری گشتی:**

۱. به راوردی نیوان دیرۆکی شاماران و میدوسا (به شی دووم و کوتایی)/ میهری نه سه دی و شایسته مورادی ۷۶
۲. چون نیچه بخوینینه وه؟ / ن/ دکتور فه یزیه زه یفولا - و/ عه بدوللا نه حمه د (سه رمه د) ۸۷

*** دیدار:**

۱. دیداری نزار خه یلانی / دیمانه: سمکو عه بدولکه ږیم ۹۴

*** هونه ر:**

۱. حوزنی زیره ک/ به گترانه وه ی: هه سه ن په روه ر ۱۰۶
۲. سرودی نه ی ره قیب له تایی ته رازوودا/ نه سه عه د قه ره داخی - سوید ۱۰۸

*** خویندنه وه ی کتیب:**

۱. پرسى زمانی کوردی له عیراقد/ محمه د گوران ۱۱۲
۲. نه وان چاوه ری کازیوه ن/ باهوژ مسته فا ۱۱۴
۳. کتیبی (الحداثة في الفن التشکيلي)/ نوره دین جاف ۱۱۶
۴. وه رگیران، واتا، یان شینواز/ عه بدولوه هاب نه بوژید - و/ له عه ره بیبه وه: که ریم سو فی ۱۱۷

*** له بری بیره وه ری:**

۱. شه و له کیوان (به شی ۱۱) / د. نه سه لان بایز ۱۲۰

*** ویتسه گی دیوان:**

۱. (۱) پرسیار (شاناز هیرانی) ۱۲۸
۲. گو شه ی دیوان .. (باخچه ی گلکه ند «گل که ند») ۱۳۰
۳. یه که م بابه ت (شینرزاد هه سه ن) ۱۳۲
۴. نازناوی سه رتاش / زرار سه رتاش ۱۳۳
۵. ئیسماعیل خه یات ۱۳۴
۶. له ده فته ری نه مریدا (ئیسماعیل خه یات) ۱۳۵
۷. زمانی کوردی له نه خو شخانه یه !/ تاریخ جامیاز ۱۳۶
۸. نه و سه رده م بو یان بلاونه کردمه وه/ سه لاه شیخ شه ر هف ۱۳۸
۹. سالونی لاپه ره (۹) ۱۴۰

*** لاپه ره ۱۴۴:**

- ۱- روبریک که وشکی کرد ... له به ر رابردووی ستایش ده کریت؟ / سمکو عه بدولکه ږیم ۱۴۴



• **سیاستی سوریا به‌رانبه‌ر بزووتنه‌وه‌ی رزگاریخوازی
نه‌ته‌وه‌یی گه‌لی کورد له باشووری کوردستاندا
(١٩٧٦-١٩٨٨)**

د. ئەحمەد حەمەد ئەمین

سیاسه‌تی سوریا به‌رانبه‌ر بزووتنه‌وه‌ی رژگار یخوازی نه‌ته‌وه‌یی گه‌لی کورد له‌ باشوور کوردستاندا (۱۹۷۶-۱۹۸۸)

ئه‌م گۆفاره‌ له‌ مانه‌په‌ری هه‌واننامه‌ی کتیب داگیراوه‌ hewalname.com/ku

باشووری کوردستان له‌ دوا‌ی نسکۆی ساڵی ۱۹۷۵ شهن و که‌و کراوه‌. له‌ ته‌وه‌ری دووه‌میشدا، سیاسه‌تی سوریا به‌رانبه‌ر به‌ پیشهاته‌کانی سه‌ر گۆره‌پانی باشووری کوردستان شروقه‌ کراوه‌.

له‌م چوارچێوه‌یه‌شدا ئاماژه‌ به‌ هه‌لبه‌ز و دابه‌زی سیاسه‌تی سوریا له‌ قو‌ناغه‌ جیاوازه‌کاندا کراوه‌ و له‌ ئه‌نجامدا ئاماژه‌ به‌و خا‌لانه‌ کراون، که‌ له‌ دوو تو‌یی تو‌یژینه‌وه‌که‌دا پێی گه‌یشتووین.

ته‌وه‌ری یه‌که‌م:

په‌یوه‌ندییه‌کانی سوریا له‌گه‌ل پارت و رێکخراوه‌ سیاسیه‌کان له‌ باشووری کوردستان

له‌گه‌ل ئه‌وه‌ی نسکۆی شو‌رش ساڵی ۱۹۷۵ کاریگه‌ری هه‌بوو له‌سه‌ر په‌رته‌وازه‌بوونی به‌شیک له‌ به‌شداربوونی بزووتنه‌وه‌ی رژگار یخوازی نه‌ته‌وه‌یی گه‌لی کورد و کپ بوونه‌وه‌ی ده‌نگی شو‌رش له‌ باشووری کوردستان بۆ ماوه‌یه‌ک، به‌لام نه‌بووه‌ هۆکاری ئه‌وه‌ی مه‌سه‌له‌ی به‌رده‌وامی شو‌رش له‌ ناخی شو‌رشگیرانی کورد به‌ ته‌واوی بتو‌ینیته‌وه‌.

پیشه‌کی

بزووتنه‌وه‌ی رژگار یخوازی نه‌ته‌وه‌یی گه‌لی کورد له‌ زۆربه‌ی قو‌ناغه‌کانیدا جینگای تیزمان و گرنگیدانی ئه‌و ولاتانه‌ بووه‌، که‌ به‌شیک له‌ کوردستانیان پێوه‌ لکینراوه‌، له‌و سۆنگه‌یه‌وه‌ هه‌میشه‌ ترسی سه‌ره‌کیان ئه‌وه‌ بووه‌ په‌نگدانه‌وه‌ و کاریگه‌رییه‌کان به‌سه‌ر ناوچه‌کانی ژێر ده‌سه‌لاتیان ته‌شه‌نه‌ بکات و بلاوبیته‌وه‌. بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ ئه‌گه‌ر له‌ سیاسه‌تی سوریا به‌رانبه‌ر به‌ بزووتنه‌وه‌ی رژگار یخوازی نه‌ته‌وه‌یی گه‌لی کورد له‌ باشووری کوردستان، له‌ ماوه‌ی نیوان سا‌لانی (۱۹۷۶-۱۹۸۸) بڕوانیین، ئه‌وه‌مان بۆ روون ده‌بیته‌وه‌، که‌ هاوکاری و پشتیوانیه‌کانی له‌به‌ر خراپی په‌یوه‌ندییه‌کانی له‌گه‌ل عێراق و بۆ پاراستنی به‌رژه‌وه‌ندییه‌ سیاسیه‌کانی خۆی بووه‌.

دیارخستنی سیاسه‌تی سوریا له‌و قو‌ناغه‌ هه‌ستیاره‌دا له‌ به‌رانبه‌ر بزووتنه‌وه‌ی رژگار یخوازی نه‌ته‌وه‌یی گه‌لی کورد، ئامانجی ئه‌م لیکۆلینه‌وه‌یه‌یه‌، که‌ له‌ پیشه‌کییه‌ک و دوو ته‌وه‌ر و ئه‌نجام پیکهاتووه‌.

له‌ ته‌وه‌ری یه‌که‌مدا: په‌یوه‌ندییه‌کانی نیوان سوریا و پارت و رێکخراوه‌ سیاسیه‌کانی



د. ئه‌حمه‌د حه‌مه‌د ئه‌مین

یه‌کی‌تیی نیشتمانی کوردستان هه‌ر له سه‌ره‌تای دامه‌زراندنییه‌وه سوریا کردبووه بنکه‌ی سه‌رکردایه‌تی و شوپتی خۆ ریکخستن و مه‌شق پیکردنی کادیره‌کانی و بلاوکردنه‌وه‌ی به‌یاننامه و بلاوکاراوه‌کانی

و نامرۆقانه‌یان پێه‌وه ده‌کرد، که‌چی له‌به‌ر
ناکوکییه‌کانی له‌گه‌ڵ حکومه‌تی عێراق
ئاماده‌بوو ریگه‌ به‌ شوپشگیره‌کانی باشووری
کوردستان بدات^(١) و لاته‌که‌ی بکه‌ن به‌ مۆلگه‌ی
حه‌وانه و سه‌ره‌لدانه‌وه‌ی شوپش.

قوناغی ده‌ستپیکردنه‌وه‌ی شوپش، سه‌ره‌تای

بۆیه ده‌بینین له‌گه‌ڵ هاتنه‌ پیشه‌وه‌ی ئه‌و
قوناغه‌ نۆییه‌ به‌شیکه‌ی بچووک له‌ شوپشگیران
پوو له‌ ده‌ره‌وه‌ ده‌که‌ن، که‌ دواتر ئه‌وانه‌ ده‌بنه
هه‌وین و بنه‌مای دروستکردنی ریکخستنی
سیاسی و سه‌ره‌لدانه‌وه‌ی شوپش (کاظم
حیب، ٢٠٠٥، ٣٧٨).

وه‌کو ده‌گوتریت نه‌بوونی ده‌رفه‌ت له‌به‌رده‌م
هه‌لگیرسانه‌وه‌ی شوپش له‌ ئێران به‌ هۆی
ریکه‌وتنی له‌گه‌ڵ عێراق، پالنه‌ر بوو بۆ
ئه‌وه‌ی به‌شیک له‌ شوپشگیره‌کان پوو له
سوریا بکه‌ن، وه‌لی له‌ سه‌ره‌تادا ئه‌وانه‌ی
پروویان کرده‌ سوریا سه‌ر به‌هیچ پارته‌یکه‌
سیاسی نه‌بوون، به‌لکو ته‌نیا ئامانجیان
ده‌ستپیکردنه‌وه‌ی شوپش بوو (چه‌ند
لاپه‌ریه‌ک له ...، ٢٠٠٥، ٥٣-٦٢).

له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ی سوریا به‌رانبه‌ر به‌ کورده‌کانی
ژێر ده‌سه‌لاتی خۆی سیاسه‌تیکی توندوتیژ



٧٤ به‌ دواوه) سووریا ئاگاداری هه‌نگاوه‌کانی دامه‌زراندنی بوو، به‌به‌لگه‌ی ئه‌وه‌ی ده‌نگویاس و به‌یاننامه‌ی دامه‌زراندنه‌که‌ی له‌ ٢٥ی هه‌مان مانگدا له‌ رادیۆ و رۆژنامه‌کانی سووریا بلاوکرایه‌وه (چه‌ند لاپه‌ره‌یه‌ک له ...، ٢٠٠٥، ٣٣) سه‌ره‌نجام لێره به‌دواوه‌یه‌کتیی نیشتمانی کوردستان، سووریا‌ی کرده‌ بنکه‌ی سه‌رکرده‌یه‌تی و شوینی خۆ ریکخستن و مه‌شق پیکردنی کادیره‌کانی و بلاوکردنه‌وه‌ی به‌یاننامه و بلاوکراوه‌کانی (مه‌عد فه‌یان، ٢٠٠٩، ٢٢٠؛ ئه‌رسه‌لان باییز ئیسماعیل، ٢٠٠٢، ٤٣) جگه له‌وه‌ش بڕیک یارمه‌تی درایی له‌لایه‌ن سووریاوه پێده‌در^(٢).

له‌ باره‌ی په‌یوه‌ندییه‌کانی نێوان یه‌کتیی نیشتمانی کوردستان و سووریا جه‌لال تاله‌بانی (١٩٣٣ - ٢٠١٧) ده‌لێت: «هه‌رگیز چاکه‌ی سووریا مان له‌ بیر ناچێته‌وه، به‌ راستی ئه‌و سه‌رده‌مه سووریا نه‌بوایه نه‌مان ده‌توانی

قوناغیکی تازه بوو له‌ خه‌باتی سیاسی، که‌ تیندا ژماره‌یه‌ک پارت و ریکخراوی سیاسی دامه‌زران. ئه‌و پارت و ریکخراوانه له‌وه‌ گه‌یشتیبوون، که‌ کاریگه‌ری و هیز و توانای هه‌ر لایه‌نیکی سیاسی به‌ ته‌نیا پێوانه‌ ناکریت، بۆیه هیزی راسته‌قینه‌ی هه‌ر لایه‌نیکی سیاسی برتییه له‌ هیزی خۆی و هیزی دۆسته‌کانی پیکه‌وه. ئیدی له‌ بازنه‌ی ئه‌و مه‌سه‌له‌یه‌دا، بۆ که‌وره‌کردن و به‌هیزکردنی توانا‌کانی خۆیان و له‌به‌ر رۆشنایی ناکوکییه‌کانی نێوان عێراق و سووریا، که‌وتنه په‌یوه‌ندی گرتن له‌گه‌ل سووریا (کۆمه‌له‌ی رهنجده‌رانی کوردستان، هاوپه‌یمانی نه‌ک کلکایه‌تی ...، ١٩٨٦، ٥).

یه‌کتیی نیشتمانی کوردستان وه‌کو ریکخراویکی سیاسی تازه، که‌ له‌ ٢٢ی مایسی ١٩٧٥ له‌ ریستوران‌تی (طلیطة) له‌ (دیمه‌شق) پایته‌ختی سووریا دامه‌زرا (سه‌روه‌ر عه‌بدولرهمان عومه‌ر، ٢٠٠٢،



٤٤

**وہفدیك
لە كادی
پارتی
زادەسیپ
سەرداز
سوریا
لوبنان
بکەن، د
بۆ ئەو
کار بۆ
لە نوێ
بەرپابوو
شۆرش
بکەن،
ھەمیش
لە بەیر
چاویان
بە (جەلا
تالەبانی
بکەویت**

و

لە باشووری کوردستان، لەسەر پاشماوہی ریکخستنهکانی شۆرشی ئەیلوول ھاتەوہ مەیدانی خەبات. لێرەشدا ئەگەرچی مارانگازی سیاسەتی ولاتە ھەریمی و نیوودەولەتیہکان ببوو، بەلام دەرکی بەوہ کردبوو پیویستی بە ھاوکاری و ھەماھەنگی دەولەتیکی ناوچەکە دەبیت بۆ ئەوہی لەو رینگایەوہ ھەم سوود وەر بگریت، ھەمیش لەویوہ پەیوہندی بە ئەندامانیہوہ بکاتەوہ، کە لە نیشتمان دوورکەوتبوونەوہ. ئەنجام لەو سۆنگایەوہ و ہفدیك لە کادی رانی سەردانی سوریا و لوبنان دەکەن، ھەم بۆ ئەوہی کار بۆ سەر لە نوێ بەرپابوونەوہی شۆرش بکەن، ھەمیش بۆ ئەوہی لە بەیروت چاویان بە جەلال تالەبانی بکەویت و گفتوگۆی لەگەڵدا بکەن (چەند لاپەرہیکە لە ...، ٢٠٠٥، ٨٤)

بۆیہ ئەگەرچی پارتی دیموکراتی کوردستان (سەرکردایەتی کاتی) مەبەستی بوو وەکو یەکییتی نیشتمانی کوردستان سوود لە پیگەیی سوریا وەر بگریت، بەلام ھاوکار و ھەماھەنگیہکەیی سوریا بۆ پارتی وەکو ھی یەکییتی نەبوو.

ویرای ئەوہی (التجمع الوطني العراقي - توع) بەر لە نسکۆی شۆرش پەیوہندی لەگەڵ سەرکردایەتی پارتی دیموکراتی کوردستان و بازرانیدا ئاسایی بوو، بەلام پارتی خۆی بەدوور گرتبوو لەوہی تیندا ببیتە ئەندام، لەبەر ئەوہی بەرنامەیی ئەو بەرہیہ لەگەڵ بیروباوہرەکانی پارتی نەدەگونجان (نەوشیروان مستەفا، لە کەناری دانوبەوہ، ١٩٩٧، ٦٥) ئەنجام پەیوہندیہکان تا دواي نسکۆ ھەروا مایەوہ. دوا نسکۆ کاتیک (التجمع الوطني العراقي - توع) داوا دەکات پارتی ببیتە ئەندام لە بەرہکەدا، ریکخستنهکانی پارتی لە سوریا بەھۆی ئاگادارنەبوونی مەسعوود بارزانی نەیانتوانیوہ وەلامیکی پوون و ئاشکرایان بەدەنەوہ (علی تەتەر نیروہیی، ٢٠٠٨، ٦٧).

لەگەڵ سەردانیکردنی مەسعوود بارزانی بۆ سوریا، بابەتی ئەندام بوونی پارتی لە (التجمع الوطني العراقي - توع) دووبارە

ئەو کارە وەکو پیویست ئەنجام بەدەین، سوریا نەک ھەر دەرگای بۆ کردینەوہ، دەرگای سیاسی، دەرگای ریکخستن، دەرگای پروپاگاندە، بەلکو دەرگای راھینانی پینشمەرگەشی بۆ کردینەوہ، دەرگای چەک پەیداکردنی بۆ کردینەوہ کە چەکمان پیندات و کەرەستەیی شۆریشان بۆ داہین بکات، بۆیہ بە راستی (ی.ن.ک) زۆر قەرزی سوریاہی (دیمانہیک لەگەڵ جەلال تالەبانی، رۆژنامەیی کوردستانی نوێ، ژمارە ١٢٩٨، ١٩٩٦/٦/٣).

ھەر لەم بارہیہوہ نەوشیروان مستەفا (١٩٤٤ - ٢٠١٧) لە یادداشتانەکانیدا نووسیویہتی: «... ئەگەر دامەزراندنی یەکییتی و ھەلگیرسانەوہی شۆرش ...، بە سەرورہییہکی گەورە لە میژوی کوردا حساب بکری، ئەبێ لەم سەرورہییہدا کورد بە ریزلینانەوہ چاکەیی سوریا، بەتایبەتی ھی سەرۆک حافظ ئەسەدی، لەبەر چاوی» (لە کەناری دانوبەوہ ...، ١٩٩٧، ٧٧).

لە راستیدا پەیوہندیہکانی یەکییتی نیشتمانی کوردستان لەگەڵ سوریا گەشتبووہ ئاستیک، بەشیک لە گوتار و دروشمەکانی لەژێر کاریگەری حکومەتی سوریا دا بوون، وەکو ئەوہی لە دەقی بەیاننامەیی دامەزراندنی ھاتوہ: «یەکییتی بە جیبەجیکردنی ئەرکەکانی دەتوانیت عیراق بخاتە سەر رینگای تیکۆشانی پەوای عەرەب دژ بە ئیمپریالیزم و کۆنەپەرستی، توانا زۆر و زەبەندەکانی عیراقیش ساز و ئامادە بکات و بیانخاتە ئەو شەرہ چارەنووسسازہی کە نەتەوہی عەرەب دژ زایونیز و ئیمپریالیزم دەیکات» (بروانە: البیان الاول للاتحاد الوطني الكردستاني فی ١/٦/١٩٧٥). لێرەدا جی خۆیہتی بگوتریت ھەلگرتنی ئەو دروشمە توندڕوہوہ عەرەبیہ (التجمع الوطني العراقي - توع)^(٣) کاریگەری ھەبوو بەسەر یەکییتی - یەوہ، لەبەر ئەوہی پەنگدانەوہی بەسەر ئەدەبیاتیسیہیہوہ بۆ ماوہیک مایەوہ.

پارتی دیموکراتی کوردستان (سەرکردایەتی کاتی)^(٤) وەکو پارتیکی سەرەکی سەرگۆرەپانی خەباتی نیشتمانی و پزگاریخوازی کورد

سێیه‌م، به‌شی دووهم، ۲۰۰۴، ۲۰۰).
 بۆیه ده‌کریت ئه‌و راستیه‌ بگوتریت،
 که په‌یه‌ه‌ندییه‌کانی پارتی له ئاستی
 په‌یه‌ه‌ندییه‌کانی یه‌کێتیدا نه‌بووه، چونکه
 پارتی وه‌کو یه‌کێتی نیشتمانی رازی نه‌بوو،
 شوێشیک له‌سه‌ر خاکی کوردستان به‌رپا
 بکات و پاشان بیه‌ته شوێشیک عێراقی،
 یاخود شوێشیک سه‌رکرده‌کانی کورد
 ئه‌نجامی بدن و هه‌روا به ئاسانی ژماره‌یه‌ک
 له‌که‌سانی عه‌ره‌بی شوێنی بینه سه‌رکرده‌ی
 و دواتریش جیاوازییه‌کی ئه‌وتویان نه‌بیت
 له‌گه‌ڵ به‌رپرسیانی ئه‌وه‌کاته‌ی به‌غدا، یان
 که‌سانیک له‌ریی رشتنی خوینی کورده‌وه
 ته‌ختی ده‌سه‌لات به‌ده‌ست بیتن و دواتریش
 بین به‌چه‌وسینه‌ری کورد و دژ به‌مافه‌کانی
 (جه‌مال فه‌تحوللا ته‌یب، ۲۰۱۲، ۲۰۲).

یه‌کێکی دیکه، له‌و ریکخواه سیاسیانه‌ی،
 که دوا‌ی نسکو له‌سه‌ر گۆره‌پانی سیاسی
 له‌ کوردستانی عێراق دامه‌زرا، بزوتنه‌وه‌ی

دینه‌وه به‌رباس (التجمع الوطني العراقي -
 توع) داوا له‌مه‌سه‌وود بارزانی ده‌که‌ن وه‌کو
 پارتی به‌یانیک ده‌ربه‌که‌ن و په‌یه‌ه‌ندییه‌کانی
 خۆیان له‌گه‌ڵ ئه‌مه‌ریکا و ئیسرائیل
 بپچڕین، تا ئه‌وه‌ی وه‌کو ئه‌ندام قبولیان
 بکه‌ن، له‌به‌رانه‌ردا مه‌سه‌وود بارزانی به
 توندی وه‌لامیان ده‌داته‌وه و داواکارییه‌که‌یان
 رده‌ده‌کاته‌وه (عه‌لی ته‌ته‌ر نیره‌وه‌یی، ۲۰۰۸،
 ۶۷)

ئهمه‌ش ده‌بیته‌ فاکته‌ریک بۆ سادربوونی
 په‌یه‌ه‌ندییه‌کانی نیوان پارتی دیموکراتی
 کوردستان و (التجمع الوطني العراقي - توع)
 (نه‌وزاد عه‌لی ئه‌حمه‌د، ۲۰۱۰، ۱۳۱) بۆ
 ئه‌وه‌ی بیه‌ته ئاسته‌نگ له‌به‌رده‌م راگرتنی
 هاوکارییه‌کانی حکومه‌تی سوریا بۆ پارتی
 دیموکراتی کوردستان، به‌به‌لگه‌ی ئه‌وه‌ی
 مه‌سه‌وود بارزانی له‌دووهمین سه‌فه‌ریدا بۆ
 سوریا ساڵی ۱۹۸۱ چاوی به‌حافز ئه‌سه‌د
 (۱۹۳۰ - ۲۰۰۰) که‌وتوووه و داوا‌ی هاوکاری
 لێ کردوووه (مه‌سه‌وود بارزانی، به‌رگی



حافز ئه‌سه‌د و سه‌دام حوسین

«
 بە ڤاستا
 ئەو
 سەردەڤ
 سوريە
 نەبوايە
 نەمان
 دەتوانى
 كارە ڤە
 پىڤويست
 ئەنجام
 بەدەين
 »

ناكۆكيبەكانيان لەگەل ڤارتى لە ناوچەى بادىنان، ناچاربوون ماوھىەك سوريە بکەنە مولگەى ھەوانەى خۆيان (صلاح الخرسان، ۲۰۰۱، ۲۸۴) ئەگەرچى لە نىڤ سەرچاوەکاندا ئاماژە بۆ ئەو نەكراو، كە سوريە ھاوکارى ڤارتى گەلى کردبیت، بەلام مومکين نىيە سوريە ئاگادارى بوونى ھەودارانى نەبووبیت لەسەر خاگەكەى.

لەگەل ھەموو ئەوانەدا، ئەگەرچى ناکۆكيبەكانى نىوان سوريە و عىراق، كاريگەرى ھەبوو لەسەر ئەوھى سوريە پەيوەندى لەگەل ھەندىك لە ڤارت و ڤيخراوھەكانى سەر گۆرھەپانى باشوورى كوردستان گرييدات و تا ڤادەپەكيش ھاوکاريان بکات، بەلام ئەوھ ناگەپەنیت سوريە دلسۆزى سەرکەوتنى بزووتنەوھى ڤزگارىخووزى نەتەوھى گەلى كوردى بووبیت لە باشوورى كوردستاندا، بەبەلگە ئەوھى بەپىي گۆڤانكارى و پيشھاتەكان، سىياسەتى بەرانبەر بە مەسەلەكان لە باشوورى كوردستان ھەلبەز و دابەزى کردووھ و ھاوکارى و پەيوەندىبەكان ساردى تىكەوتووھ.

تەوھرى دووھم: سىياسەتى ھۆمەتى سوريە لە بەرانبەر پيشھاتەكان لە باشوورى كوردستان

لەگەل دەستپىکردنەوھى شۆڤش لە باشوورى كوردستان، بە بەراورد لەگەل ئىران و تورکيا، ئاستى پەيوەندىبەكانى سوريە و بزووتنەوھى ڤزگارىخووزى نەتەوھى گەلى كورد بە ئاراستەپەكى جىاوازتر بەدى دەكریت، چونكە ناکۆكى و مەلمانىي توند كەوتبووھ نىوان سوريە و عىراق. لىرەشدا لەبەر ئەوھى بزووتنەوھى ڤزگارىخووزى نەتەوھى گەلى كورد پىڤويستى بە جۆرىك لە ھاوکارى و ھەماھەنگى ھەبوو، ڤارت و ڤيخراوھ كوردىبەكان پەيوەندى بە يەكديبەوھ دەكەن، ئەمەش بووھ دەرفەت، بۆ ئەوھى ئەو وڵاتە دەست بخاتە ناو كاروبارى بزووتنەوھەكە و ئاراستەى ڤووداوھەكان و پيشھاتەكان بە ئامانجەكانى خۆپەوھ بەستىتەوھ.

سۆسىالیستى كوردستان^(۵) بوو، كە دواتر ناوھەكەى گۆڤا بۆ حزبى سۆسىالیستى كوردستان، ئەویش بەھەمان شىوھى ڤارتەكانى دى ھەولى دا پەيوەندىدى بە وڵاتانى ناوچەكەوھ بکات، لەوانە: سوريە. لەم ڤارھىوھە قادر عەزىز ئەندامى سەرکرداپەتى ئەو ڤارتە دەلپت: «پەيوەندىبەكانمان بەردەوام لە بەرزبوونەوھ و نزمبوونەوھ دابوون، زىاتریش پەيوەندى شەخسى و زارەكى بوون، پەيوەندىبەكان لە ڤىگای عادل موراڤ و عەدنان موفتى-پەوھ بوون، كە زۆر سەرکەوتوو نەبوون، چونكە تەمەل بوون و زۆر خۆشيان نەدەداپە كارەكان، ھەرۆھەدا. د. محمود عوسمان و عەبدولخالق زەنگەنەش بەھۆى ئەوھى ئەوانىش مالاھەكانيان لە دىمەشق بوو، ناوھ ناوھ لە كۆڤ و كۆبوونەوھەكاندا بەشداریان دەكرد و پەيوەندىبەكانى حزبىان پىكھىنابوو، بەلام بەھۆى ناکۆكى نىوانيان و جددى نەبوونيان لە كارەكاندا، نەك ھەر سوڤدىكيان بۆ حزب نەبوو، بەلكو زىانى زۆرشيان لىدا» (سەلام عەبدولكەرىم عەبدوللا، ۲۰۱۱، ۱۶۱)

لەم ڤووھە عەدنان موفتى باسى ئەوھ دەكەت، لە ھاوینى سالى ۱۹۷۹ بۆ دروستكردنى پەيوەندى سىياسى سەردانى سوريە و لوبنانى کردووھ، بەلام بۆ ماوھى دە ڤۆژ لە سوريە زىندانى كراوھ، كاتىكيش ئازاد بووھ دەستى کردووھ بە نزيكبوونەوھ و گريدانى پەيوەندىبە سىياسىبەكان.

بەلام پەيوەندىبە سىياسىبەكانى حزبى سۆسىالیستى كوردستان ھىندە پەيوەندى فەرمى نەبوونە، ئەگەر بەراوردىان بکەين لەگەل پەيوەندىبەكانى يەكيتىي نىشتمانىي بە پلەى يەكەم و ڤارتى دىموكراتى بە پلەى دووھم.

ڤارتى گەلى دىموكراتى كوردستان. دواى جىابوونەوھىيان لەسەرکرداپەتى ڤارتى دىموكراتى كوردستان لە كۆنگرەى نۆپەم لە ۲۶ تەمووزى ۱۹۸۱ لەسەر دەستى سامى عەبدولڤرھمان (۱۹۳۲-۲۰۰۴) و ھاڤڤىكانى دامەزرا، بەشيك لە ئەندامانىان بەھۆى

“

**پارتی
دیموکراتی
کوردستان
(سەرکردایەتی
کاتی) وەکو
یەکیتمانی
نیشتمانی
کوردستان
مەبەستی
بوو سوود
لە پیگەیی
سوریا
وەربگریت**

”

لەم چوارچێوەیەدا، هەر لەسەرەتاوە سوریا هاوکاری و هەماهەنگیی لەگەڵ یەکیتمانی نیشتمانی کوردستان دەکات، کە لەسەر خاکی ئەو دابمەزریت، بەلام هاوکاری و هەماهەنگییەکانی سوریا بۆ یەکیتمانی سنوورداری بوو، بەبەلگەیی ئەوەی کاتیک یەکیتمانی پۆژنامەییە ک بە زمانی کوردی بە ناوی (پێبازی نوێ) چاپ دەکات، هەر زوو سوریا رێگە لە دەرچوونی دەگریت، لەبەر ئەوەی دەستووری سوریا، نووسینی بە زمانی کوردی لە ولاتەکەیی قەدەغە کردبوو، نەدەبوو بە زمانی کوردی لەسەر خاکی ئەو، ئەو پۆژنامەییە چاپ و بلاوبییتەو. ئەمە جگە لەوەی هاوکاری و هەماهەنگییەکانیشی مەرجداربوون، بە بەلگە ئەوەی بە پوونی دەبێنریت کۆمەڵیک دورشم بەسەر یەکیتمانی نیشتمانی سەپینراو، لەوانە: لەنیوێردنی یەکجارەکی دەسلاتی ئیمپریالیزم، دیکتاتۆری، کۆنەپەرستی، زایۆنیزم، دەرەبەگایەتی و سەرمایەداری، کە سەرچەمیان دروشمی سوریا بوون بە ناوی (جبهة الصمود والتصدی) دەری کردبوون. بە وردبوونەو هەمان لە دروشمەکان بۆمان پوون دەبێتەو هەچیان پەیوەندییان بە کوردەو نەبوو، ئەو سەرەپای ئەوەی لە توانای هیزیکی وەکو یەکیتمانی-یشدا نەبوو کاری لەم شیوەییە ئەنجام بدات (جەمال فەتحوللا تەیب، ۲۰۱۲، ۳۰-۳۳)

کەواتە هاوکارییەکان هەر ئەوەندە بوون، تا لە بەرژەوێندی سیاسەتی سوریا دا بوون، هەراکاتیک هەست بکرایە مەترسی دەکەوێتە سەر بەرژەوێندییەکان، یەک راست هەلۆیستەکان دەگۆران.

یەکیتمانی نیشتمانی کوردستان کاتیک لە سوریا جیگیربوو، دەبوو هەلۆیستی خۆی لە بەرانبەر (التجمع الوطني العراقي- توع) پوون بکاتەو، لەم سەرۆبەندەشدا لەبەر ئەوەی سوریا بۆ یەکیتمانی زۆر پێویست بوو و پشتگیری دەکرد، دەبوو قبوولی ئەو بکات تیندا بێتە ئەندام (نەوشیروان مستەفا ئەمین، ۱۹۹۷، ۶۵) لە بەرانبەر قبولکردنی

ئەندامییەتی (التجمع الوطني العراقي- توع) یەکیتمانی کەوتە ژێر باری چەند پابەندییەکی سیاسییهو لەوانە:

یەکەم: شۆرشی کورد بێتە بەشیک لە شۆرشی عێراق و دروشمەکانی بەهەمان شیوە بێت، بەمەش دەبوو یەکیتمانی نیشتمانی کوردستان لە ژێر ئالای (التجمع الوطني العراقي- توع) خەبات بکات.

دووەم: دەبوا یەکیتمانی رووخانی رژی بکاتە ئامانجی و دروشمی سەرەکی خۆی و لەو پێناویدا تینکۆشیت، تا رووخانی تەواو، بۆیە نەدەبوو هیچ جۆرە سازان و چارەسەریکی مام ناوێندی قبول بکات.

لەو بارەییەو توێژەرێک پێیوایە، نەدەبوو یەکیتمانی نیشتمانی کوردستان ئەو مەرجانە بۆ بە ئەندام بوون لە (التجمع الوطني العراقي- توع) قبول بکرایە، چونکە بە هۆیەو کەوتبوو ژێر باری کۆمەڵیک ئیلتزاماتەو (سەرۆر عەبدولرەحمان عومەر، ۲۰۰۲، ۱۷۸)

نەوشیروان مستەفا وەکو یەکیتمانی ئەندامانی دەستەیی دامەزرینەر کە دەنگی بۆ چوونە ناو (التجمع الوطني العراقي- توع) نەداوێ بیروپایی وابوو: «... یەکیتمانی نەچیتە ژێر باری هیچ ئیلتزاماتیکی سیاسییهو و خۆی نەبەستیتەو بە هیچ ریکراویکی دیکەو، بۆ ئەوەی ئازادی جوولانی هەبێ...» (لە کەناری دانۆبەو، ۱۹۹۷، ۶۵).

لە بەرانبەر ئەوەشدا یەکیتمانی داوای دەستکاریکردنی بەرنامە و دروشمەکانی (التجمع الوطني العراقي- توع) (التجمع الوطني العراقي- توع) دەکات و بەرنامەیی خۆی و مافەکانی کورد بە پوونتر دەخزینیتە نیو بەرنامەکەو و بەلین دەدریت بە گوێرەیی توانا لەرووی ماددی و مەعنەوییهو هەواکاری شۆرشی کورد بکرایت، هەولێ ئەوەش بەدەن شۆرش بکەنە شۆرشیکی عێراقی و لە ناوچەکانی باشوور و ناوێرێر دەست بە خەباتی چەکداری بکەن، بەلام لە ئەنجامدا، نە بەکردهو

له گه‌ل ده‌ستپیکردنه‌وهی شۆرش له کوردستانی عێراقدا، به به‌راورد له گه‌ل ئێران و تورکیا، ئاستی په‌یوهندییه‌کانی سووریا و بزووتنه‌وهی رزگاریخوازی کورد به ئاراسته‌یه‌کی جیاوازتر به‌دی ده‌کریت

شۆرشه‌که بوو به شۆرشیکێ عێراقی، نه هیزه عێراقییه به‌هه‌لستکاره‌کانیش توانیان شۆرش بۆ ناوچه‌کانی باشووری عێراق بگوازنه‌وه، ئه‌مه‌ش له‌به‌ر ئه‌وه‌بوو به‌شیک له ریکخواوه‌کان ئاماده‌یی ئه‌وه‌یان تیدا نه‌بوو بگه‌رینه‌وه کوردستان، چونکه هه‌موویان له دهره‌وه ولات ژینیان ده‌گوزهراند، بۆیه هه‌وله‌کانیان ته‌نیا بواری راگه‌یانندی گرته‌وه و به‌س، ئه‌مه‌ش کاریگه‌ری ئه‌وتوی نه‌بوو (باقر یاسین، ۲۰۰۱، ۷۱).

له کاتیکدا (التجمع الوطني العراقي- توع) خه‌ریک بوو بزووتنه‌وهی رزگاریخوازی نه‌ته‌وه‌یی گه‌لی کورد له‌ژێر سه‌رکردایه‌تی یه‌کێتی نیشتمانی کوردستان بکاته پارچه‌یه‌ک له خه‌باتی گه‌لی عێراق، پارتی دیموکراتی کوردستان پیچه‌وانه‌ی ئه‌م دروشمه‌ کاری ده‌کرد و دروشمی نه‌ته‌وه‌یی هه‌لگرتبوو، ئیدی هه‌لگرتنی هه‌ردوو دروشم له‌لایه‌ن هه‌ردوولای سه‌رگۆره‌پانی بزووتنه‌وه‌ی رزگاریخوازی نه‌ته‌وه‌یی گه‌لی کورد بارگرانی و دروستکردنی دوژمنداری زۆرتری دراوسێکانی به‌ دواوه‌ بوو، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی یه‌کێتی هه‌ولیده‌دا به‌ هاوکاری سووریا و (التجمع الوطني العراقي- توع) له‌سه‌ر مه‌یدانی سیاسی کوردستان ته‌نیا هه‌رخۆی بیت، له به‌رانبه‌ریشدا پارتی دیموکراتی

کوردستان له هه‌ولێ ئه‌وه‌دا بوو زیاتر له یه‌کێتی هه‌وله‌کانی دهربخات (عه‌لی ته‌ته‌ر نیروه‌یی، ۲۰۰۸، ۷۲)

ئه‌مه‌ش ناکوکی و ململانی توندی لیکه‌وه‌ته‌وه و دواتر بارودۆخه‌که‌ی به‌ره‌و شه‌ری ناوخۆ برد.

له‌گه‌ل زیاد بوونی گرژی و ئالۆزییه‌کانی نیوان پارتی دیموکراتی کوردستان و یه‌کێتی نیشتمانی کوردستان، هه‌ولیک هه‌بوو بۆ ئاسایی کردنه‌وه‌ی بارودۆخی نیوانیان، به‌تایبه‌ت له‌لایه‌ن ئه‌و ریکخوا و که‌سه‌یه‌تیانه‌ی دوژمنی سه‌رسه‌ختی رژیمی عێراقی بوون، له‌وانه‌: (التجمع الوطني العراقي- توع) و سه‌رکردایه‌تی هه‌ریمایه‌تی عێراقی حزبی به‌عسی عه‌ره‌بی سۆسیالیستی له سووریا به سه‌روکایه‌تی (باقر یاسین) و ده‌سه‌لاتدارانی سووریا. بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ش هه‌لسورینه‌ری کاره‌کانی بالۆیژخانه‌ی سووریا له‌نده‌ن به‌ فه‌رمی داوه‌تی مه‌سه‌عوود بارزانی کرد، بۆ ئه‌وه‌ی سه‌ردانی سووریا بکات، بۆ ئه‌و مه‌به‌سته له ۱۹ کانوونی یه‌که‌می ۱۹۷۶ مه‌سه‌عوود بارزانی له ئه‌مه‌ریکاو هه‌یه‌شته‌ دیمه‌شق و دوا‌ی چه‌ندین کۆبوونه‌وه‌ی له‌گه‌ل جه‌لال تاله‌بانی و باقر یاسین له ۱ی مارتی ۱۹۷۷ (رێکه‌وتنی مه‌یدانی) نیوان پارتی دیموکراتی کوردستان و یه‌کێتی نیشتمانی کوردستان واژۆ کرا (نه‌وشیروان مسته‌فا ئه‌مین، ۱۹۹۷، ۱۳۱-۱۳۲؛ سامی شورش، ۲۰۰۱، ۱۴۴)

دیاره‌ ئه‌و هه‌وله‌ی ده‌سه‌لاتدارانی سووریاش به‌ مانای په‌رۆشی بۆ یه‌ک ریزی بزووتنه‌وه‌ی رزگاریخوازی نه‌ته‌وه‌یی گه‌لی کورد نه‌بوو، به‌لکو بۆ ئه‌وه‌بوو، که بزووتنه‌وه‌که له‌ دژی عێراق به‌رده‌وامی هه‌بیت.

له کاتیکدا ئامانجی سه‌ره‌کی رژیمی عێراقی به‌ ته‌واوه‌تی له‌ ناو بردنی نه‌ته‌وه‌ی کورد و شۆرشه‌که‌ی بوو، به‌لام هه‌ندیک جار له ئه‌نجامی گوشاردا ناچار ده‌بوو هه‌لو‌یستی بگۆریت. لێره‌شدا گفتوگۆ وه‌کو هونه‌ریکی به‌رزی دبلۆماسی و به‌رپه‌وه‌بردنی ململانی

ئهم گۆفاره له مانپه‌ری هه‌واننامه‌ی کتێب داگیراوه hewaname.com/ku
٤٤
نسکۆی
شۆرش
سالی
کاریگه‌ر
هه‌بوو
په‌رتنوا
بوونی
له‌به‌شدار
بزووتنه
رزگاری
کورد، ب
نه‌بوو
هۆکاری
مه‌سه‌له
به‌رده‌وا
شۆرش
له‌ ناخا
شۆرشگ
کورد به
ته‌واوی
بتوینتیه‌وه

”

**نه به کردوه،
شۆرشهکه بوو به
شۆرشیکي عیراقي،
نه هیژده عیراقيیه
بهه لستکاره کانیس
توانیان شۆرش بو
ناوچه کانی باشووری
عیراق بگوازنهوه**

ئالۆزبن، بهلام بههوی سهرنهکهوتنی دانوستانهکه، ههرزوو په یوهندییهکان ئاسایی بوونهوه.

ویرایی ئهوهی دهسهلاتدارانی سوریا دانوستانی یهکیتی نیشتمانی کوردستانی لهگهله بهغدا قبول نهبوو، کهچی خویان سالی ۱۹۷۸ بو ماوهی چند مانگیک ژیر بهژیر نوینه رانیان بو یهکخستنی پارت و سوپا و دهولهت، گفتوگو لهگهله یهک دهکن و له دیمهشق و بهغدا دادهنیشن، ههروهها له بهشیکي کۆبوونهوهکانیادا ئەحمدهسهن بهکر (۱۹۱۴-۱۹۸۲) و سهددام حوسین و حافظ ئهسهد و عهبدولحهلم خهدام (۱۹۳۲- ۲۰۲۰) یش بهشداری له دانیشنهکان دهکن. ههموو ئهوانهش له کاتیکدا بوو، ئۆپۆزیسیونی عیراق له سوریا و هی سوریا له عیراق بوون، ههولهکانیش له نیوان ههردوو ولات بی ئاگاداری ئهوان دراوان (نهوشیروان مستهفا ئهمین، پهنجهکان یهکتری دهشکینن، ۱۹۹۸، ۱۲۴؛ علي سنجاري، ۲۰۰۹، ۲۱۵- ۲۱۷).

بۆیه ههردوو پزیم بو راهیکردنی مهرامهکانیان، ههموو شتیکیان به رهوا دهزانی، بهلام بو تاکه جاریکیش بهرژهوهندی بهرانبهرکهیان قبول نهبووه و به توندی رهتیاان کردوهتهوه.

بو چارهسههرکردنی کیشه و ناکوکییهکانی نیوان دوولایهنی ناتهبا، ههر له زووهوه لهلایهن پزیمی بهعهسهوه ههولی بو درا. لهم بارهیشهوه پزیم له ریگهی (شیخ محهمهه شیح رهشیدی لؤلان) گهورهی عهشیرهتی برادوست ههولی دهستپیکردنی دانوستان لهگهله یهکیتی نیشتمانی کوردستان دهات، له بهرانبهریشدا یهکیتی له بهر ئهوهی وهکو هیژیکي سههر گۆرهپانی سیاسی ئهوکات وا لیکدهدرایهوه، که شهپ بو سوریا دهکات، بهمهبهستی لابرندی ئهوه تومهته، بهم دهست پیشخهرییه رازی بو. ئهجام دواي کۆبوونهوهی سههرکردایهتی بریاری دهستپیکردنی دانوستان دهدریت و بو ئهوه مهبهستهش عهلی عهسکهری (۱۹۳۵ - ۱۹۷۸) له تشرینی دووهمی ۱۹۷۷ دهچینه بهغدا و چاوی به ههریهکه له: سهعدون شاکر (۱۹۳۹ - ۲۰۱۵) سهروکی دهزگای ههولگری، عهدهنان خهیروللا (۱۹۴۰ - ۱۹۸۹) وهزیری بهرگری و چند کار بهدهستیکی دیکه بهعهسه دهکهویت و داواکارییهکانی یهکیتی-یان دهخاته بهر دهست، بهلام دواچار به دیتنی سهددام حوسین (۱۹۳۷ - ۲۰۰۶) جیگری سهروکی کۆمار دانوستانهکه شکست دینیت و شاندهکه دواي سی پوژ دهگهزینهوه لؤلان (صلاح الخراسان، ۲۰۰۱، ۳۶۶).

ویرای ئهوهش، که یهکیتی نیشتمانی کوردستان بو رازیکردنی هاوپهیمانهکانی بهشیک لهو داخووزیانهشی پیشکesh کردبوو، که داخووزی نهتهوهی عهرهبی بوون، کهچی پووبهرووی رهخنه و گلهبی لایهنهکانی (التجمع الوطني العراقي- توع) بهگشتی و کاربهدهستانی سوریا و لیبیا بهتایبهتی بوویهوه و به توندی هیژشیاان کرد سهری و تاوانباریاان کرد به پهیمانشکیتی، چونکه بهدیدي ئهوان یهکیتی دهبوو دریژهی به خهبات بدایه، تا رووخانی پزیمی عیراق (نهوشیروان مستهفا ئهمین، له کهناری دانوبهوه، ۱۹۹۷، ۱۸۰ - ۱۸۳)

بۆیه ئهگهرچی خهریک بوو په یوهندییهکان

“
له بهرانبهر
قبولکردنی
یهکیتی به
بهرننامه و
دروشمهکانی
(توع)
(توع)یش
دوستکاری
بهرنامه
خوپی کرد
و مافهکانی
کوردی
به روونتر
خسته نیو
بهرننامهکه یهوه

”

له کاتیکدا
نامانجی
سهرهکی
رژیمی
عیراتی به
تهواوت
له ناوبر
نهتهوه
کور و
شورشه
بوو، به
هندیک
جار له
نهجام
گوشار
به گوری
ههلویدا
دهبوو

”

نهتهوهیی دیموکراتی (جوقد) و بهرهی نیشتمانیی دیموکراتی عیراق (جود)^(۷) کاریگری هه بوو له سهر ئه وهی ههردوو حکومهتی سوریا و لیبیا ههولهکانیان چر بکه نه وه بۆ کۆکردنه وهی لایه نه کان، بۆ ئه وهی له نیو بهرهبه کی فراوان کۆیان بکه نه وه، به لام به هوی ناکۆکیهکانی نیوان هیزهکان به گشتی و پارتی دیموکراتی کوردستان و یه کیتی نیشتمانیی کوردستان به تایبهتی ههولهکان تهگه رهبان تیکه وت. ئه گه رچی چهند کۆبوونه وه یه کیش له شام و لیبیا نهجام دران، به لام دواچار ههولهکان سهرکه وتوو نه بوون و بهرکه دانهمه زرا^(۸).

ههروهها هاتنه پیشه وهی پودا و پیشهاتهکانی سهر گۆره پانی باشووری کوردستان و چربوونه وهی مملانییه نیوخوییهکان له نیوان یه کیتی نیشتمانیی و لایه نهکانی بهرهی (جود) وای کرد یه کیتی نیشتمانیی له ریگه و لاتانی هاوپه یمانه وه، سوریا و لیبیا، بارودۆخه که به ره و هیوربوونه وه ببات. له م باره یشه وه جهال تاله بان له نامه یه کدا بۆ کاربه دهستانی سووری و خالید به گداش (۱۹۱۲- ۱۹۹۵) سکرتری پارتی کۆمونیستی سووری و نایف ههواتمه سکرتری گشتی بهرهی

سوریا هاوکاری و
هه ماههنگی له گه ل
یه کیتی نیشتمانیی
کوردستان دهکات،
که له سهر خاکی نه و
دابمه زریت، به لام هاوکاری
و هه ماههنگیهکانی
سنووردار بووه

هیزه ئۆپۆزیسیۆنهکانی عیراق له پیناو پووبه پووبوونه وه و پووخاندنی رژیمی عیراق و یه کیتی نیوان بزووتنه وهی پرزگاریخوازی نهته وهی گهلی کورد و هیزه بهرهبه لستکاره عه ره بیهکان، پرۆژهی پیکهتانی بهرهبه کی نیشتمانییان خسته روو، له نهجامدا دوا ی گفتوگو و یارمهتیدانی کاربه دهستانی سووریا، لیبیا و فهلهستین، له ۱۲ تشرینی دووه می ۱۹۸۰ بهرهی نیشتمانیی و نهته وهی دیموکراتی (جوقد) یان واژۆ کرد^(۹).

ئه گه رچی دامه زرانندی ئه و بهرهبه بۆ ئه و سهرده م گرنگ بوو، به لام گه وره ترین کیشه ی ئه وه بوو پارتی دیموکراتی کوردستان وهکو یه کیک له پارتی کاریگه رهکانی سهر گۆره پانی سیاسی باشووری کوردستانی تیندا نه بوو، به مهش بهرهی نیشتمانیی و نهته وهی دیموکراتی (جوقد) به بی پارتی نهیده توانی سود له سوریا وهربگریت، له بهر ئه وهی سنوورهکان به دهستی ئه وه وه بوون، جگه له وهش ئیزان ئاماده نه بوو ئه و هاوکاریبانه ی له سوریا وه دهگه یشت بداته دهستی هیزهکانی بهرهی نیشتمانیی و نهته وهی دیموکراتی (جوقد) (عهلی تهتهر نیروهی، ۲۰۰۸، ۱۸۷).

سالی ۱۹۸۱ هاوکار و هه ماههنگیهکانی سوریا و لیبیا بۆ ئۆپۆزیسیۆنی عیراق زیادی کرد، ههر له مانگی مایسدا ژماره یه کی زۆر چهک و تهقه مهنی له لایه ن سوریا وه بۆ یه کیتی نیشتمانیی کوردستان نیردرا (صلاح الخراسان، ۲۰۰۱، ۳۹۷؛ دیفید ماكداول، ۲۰۰۳، بهرگی دووه م، ۷۱۷).

ئه و هاوکاریبهی بۆ یه کیتی نیشتمانیی دههات زۆر زیاتر بوو له وهی بۆ پارتی دیموکراتی کوردستان دهچوو، ئه وه ده رخری ئه وه بوو په یوه ندیبهکانی یه کیتی نیشتمانیی کوردستان له هی پارتی دیموکراتی کوردستان له گه ل سوریا پتهوتر بوو (عهلی تهتهر نیروهی، ۲۰۰۸، ۲۴۳).

قوولبوونه وهی کیشه و مملانییهکانی لایه نهکان به تایبهت بهرهی نیشتمانیی و

له سهر داتا دا نهوانه روویان کرده سوریا سهر به هیج پارتیکی سیاسی نه بوون، به لکو ته نیا نامانجیان ددست پیگردنه وهی شوړش بوو

دیموکراتی فله سستی، که داویان لی دهکات نیوه ندگیری له نیوان نهوان و حزبی شیوعی عیراقتا بکن، به لام له بهر نه وهی هه وله کان پارتی دیموکراتی کوردستانی له گه لدا نه بوو، سهرکه وتوو نه بوو (علی ته ته ر نیروهیی، ۲۰۰۸، ۳۲۳).

نه و بارودوخه ی ناماژمان بو کرد، له کاتیکدایه یه کیتی نیشتمانی کوردستان له باشووری کوردستان له چنه لایه که وه له شهردا بوو، نه وهش به روونی له و په یامه یدا به دیار که وت، که بو هه قالانی له دهره وه نووسوی بووی و ده لیت: «نیمه له ۳ لوه له شهروه گلاوین، هه ولی زورمان داوه له گه ل جود پیک بین، سهری نه گرتوو. له گه ل سوریا و لیبیا و فله سستی نه کان هه ول بدن شهری نیمه و جود رابگرن و ئیران تینمان بو نه هینیت، نه گینا ناچارین خو مان هه ول بدین شه ر له گه ل عیراق رابگرین» (نه و شیروان مسته فا نه مین، په نجه کان یه کتر نه شکینن، ۱۹۹۸، ۳۳۲).

له راستیدا، به رده وامی قهیرانه کانی یه کیتی نیشتمانی و خراپی باری حکومه تی عیراق هه ر دوولای ناچار به دانوستان کرد، سهره نجام دانوستانه کان له کانوونی یه که می ۱۹۸۳ دهستی پیگرد. دهستی کردنی دانوستانه کان له م ئان و سته پر له ملاملانییه ی نیوان هیزه کانی سهر گوره پانی کوردستان و عیراق

و ناوچه که، هه لویستی جیاواز و کاردانه وهی زوری لیکه وته وه. لیره شدا بهر له وهی هه نگاوه کانی دهستی کردنی دانوستانه کان بچنه قوناغی فهرمییه وه، په یوه ندییه کانی یه کیتی نیشتمانی کوردستان و پریمی به عس به گومان و به شیوهی جیاواز باسی لیوه دهکرا، هه روه ها کاتیکش دانوستانه کان چونه قوناغی فهرمی، یه کیتی نیشتمانی کوردستان بریاری شه ر راگرتنی خو ی له گه ل به عسدا راده گه یه نیت و پریمیش وه لامی نه و هه نگاوهی ده داته وه، هه لویست و کاردانه وه کان شیوازیکی دیکه ی به خو یه وه بینی (نه حمه د حه مه ده نه مین، ۲۰۲۱، ۵۱ - ۵۶).

به ره ی نیشتمانی و نه ته وهی دیموکراتی (جو قد) که یه کیتی نیشتمانی کوردستان یه کیک بوو له لایه نه سهره کییه کان، هه رزوو نه و هه نگاوهی به خیانت وه سف کرد و له به یان نامه یه کدا له ۲۵ کانوونی یه که می ۱۹۸۳ نارہزایی خو ی دهرده بریت و نه دامتیی یه کیتی نیشتمانی له به ره که دا هه لده په سیریت. جگه له وهش رایدگه یه نیت، نه وان ناگاداری نه و په یوه ندییه ی یه کیتی نیشتمانی و پریمی به عس نین، پیشیلکاریه له پیروهی ناوخوی به ره ی نیشتمانی و نه ته وهی دیموکراتی (جو قد) (بیان جو قد حول ...، ۲۵ کانون الاول، ۱۹۸۳).

هه ر به وهنده ناوه ستیت، به لکو له ۲۳ کانوونی دووه می ۱۹۸۴ بریاری دهر کردنی یه کیتی نیشتمانی کوردستان له نه دامتیی به ره ی نیشتمانی و نه ته وهی دیموکراتی (جو قد) راده گه یه نیت (بیان جو قد تصریح الصحفی، حول طرد ...، ۱۹۸۴/۱/۲۳).

هه رچی تایبه تیشه به هه لویستی سوریا له به رانه ر دانوستا کانی یه کیتی نیشتمانی کوردستان و پریمی به عس. نه وه هه ر له سهره تاوه وه کو پالشیتیکاری یه کیتی نیشتمانی له دوا ی دامه ز راندنییه وه، به هه واله که نیگه ران ده بیت، به بیانووی نه وهی یه کیتی نیشتمانی، پیشتر له م باره یه وه ناگاداری نه کردوونه ته وه، نا کام وه کو هه لویست و کاردانه وه یه ک به رانه ر به

«بارودۆخ لەبارە بۆ بەدیھینانی ئامانجی سەر بەخۆیمان و دەمانەوێت عێراق پارچە پارچە بکەین، چونکە هیچ رینگەییەکی دیکە بۆ دەستکەوتن و جێبەجێکردنی ئامانجەکانی ئێمە نییە» (کریس کۆچیرا، ۲۰۰۲، ۸۰). ئەو قسە یە ئێران و تورکیا و سوریا زۆر نیگەرانی دەکات، لەبەرانبەریشدا سالیح دگلە سکریتیری (التجمع الوطني العراقي - توع) لە وتاریکیدا لە رۆژنامە (الغد الديمقراطي) ئۆرگان (توع) ھێرش دەکاتە سەر بۆچوونەکی نەوشیروان مستەفا، جگە لەوەش دەسەلاتدارانی سوریا نوێنەری یەکییتی لە ولاتەکانیان ناچار دەکەن لە ۱۸ نیسانی ۱۹۸۷ رۆونکردنەوێک بە ناوی نووسینگە (شام) یەکییتی نیشتمانی کوردستانەو بەلاو بکاتەو و رۆژنامە (لۆمۆند) بە دوور بخاتەو (نەوشیروان مستەفا ئەمین، خولانەو لەناو بازنەیدا ...، ۱۹۹۹، ۱۲۳-۱۲۴).

کالبوونەوێ مەملانی ئیخووییەکان لەسەر گۆرەپانی باشووری کوردستان و ھەنگاوان بۆ ئاشتبوونەوێ سەرتاسەری و دواتریش دامەزراندنی بەرەو کوردستانی لە ۲

**ئەو ھاوکارییە بۆ
یەکییتی دەھات زۆر
زیاتر بوو لە وە بۆ
پارتی دەچوو، ئەوەش
دەرفەری ئەو دەبوو
پەيوەندییەکانی یەکییتی
نیشتمانی کوردستان
لەھی پارتی دیموکراتی
کوردستان لەگەڵ سوریا
پتەوتر بوو**

دانوستان، کادیرانی یەکییتی لە ولاتەکانی تەنگاوەکات و وەدەریان دەنیت (ریبان، ۲۰۰۸، ۲۸۹).

ئیدی پەيوەندییەکانی لەگەڵ یەکییتی نیشتمانییدا دەبیتە پەيوەندییەکی دوژمنکارانە و تا دەوای کۆتایی ھاتنی دانوستانەکان ئاسایی نابیتەو.

ھاوکات لەگەڵ بوونی ناکوکی نیوان سوریا و یەکییتی نیشتمانی کوردستان. لە ۲۵ تشرینی یەکەمی ۱۹۸۴ شاندیکی بەرەو جود بە سەرۆکایەتی مەسعود بارزانی و بە بەشداری رەسوول مامەند (۱۹۶۴ - ۱۹۹۴) و فەخری کەریم زەنگەنە چاویان بە حافظ ئەسەد دەکەوێت و باس لە بارودۆخی ناوچەکان و پێشھاتە سیاسییەکانی سەر گۆرەپانی عێراق دەکەن، پێشبینی ئەو دەکەن رژیمی عێراق نیازی نزیک کەوتنەوێ لە کەمپی خۆراوای ھەبیت، بۆیە داوێتە حوسنی موبارەک (۱۹۲۸ - ۲۰۲۰) سەرۆکی میسری کردووە.

ئەوێ لێرەدا جێگە تێبینییە دامودەزگاکی راکەیاندن و رۆژنامەکانی سوریا زۆر گرنگیان بەو دیدارە داو و لە ناوچەکاندا دەنگی داووتەو (عەلی تەتەر نیرووی، ۲۰۰۸، ۳۶۰). ئەمەشیان بۆ قوولبوونەوێ ناکووییەکانی نیوان یەکییتی نیشتمانی و لایەنەکانی جود بوو، بە بەلگە ئەوێ کاتیک سالی ۱۹۸۵ ناکوکی دەکەوێت ناوخوازی یەکیتی و ئالای شۆرش^(۹) جیادەبنەو بەلویزی سوریا لە تاران خۆشحالی خۆی بەم بارودۆخی یەکییتی نیشتمانی دەردەبریت (عەلی تەتەر نیرووی، ۲۰۰۸، ۳۹۷).

وھەبیت ھەلۆیستە سیاسییەکان بەرانبەر بە بزوووتنەوێ رزگاریخوازی نەتەوویی گەلی کورد، تەنیا لە بەرانبەر رۆداوکاندا بووینت، بەلکو بەرانبەر ھەر وتەبەش بوو، کە لە زاری سەرکردەییەکی کورد ھاتبیتە دەروە و لەگەڵ بەرژووەندییەکانی ئەوان نەگونجاییت. لەم چوارچۆیەدا کاتیک نەوشیروان مەستەفا سالی ۱۹۸۷ لە دیداریکی رۆژنامەوانیدا لەگەڵ رۆژنامە (لۆمۆندی فرەنسی) دەلیت:

سالی ۱۹۸۱ هاوکاری و هه‌ماهه‌نگییه‌کانی سوریا و لیبیا بۆ ئۆپۆزسیۆنی عیراق زیادتی کرد، هه‌ر له مانگی مایسدا ژماردییه‌کی زۆر چهک و ته‌قه‌مه‌نی له‌لایه‌ن سوریاوه بۆ یه‌کیته‌یی نیشتمانی کوردستان نێردرا

مایسی ۱۹۸۸، تا هه‌نگاوێکی گه‌وره‌ به‌ره‌و دامه‌زراندنی به‌ره‌یه‌کی نیشتمانی فراوانی عیراقی باوێت، له‌پیناو رووخاندنی رژییمی به‌عس و بونیادنانی رژییمیکی دیموکراسی. بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ش که‌وته‌ هه‌ولێ ئه‌وه‌ی پارتیه‌ نیشتمانییه‌کانی سه‌ر گۆره‌پانی عیراق بانگ بکات، به‌لام هه‌رزوو ئه‌و مه‌سه‌له‌یه‌ له‌سه‌ر ئاستی ناوخۆ و ده‌ره‌وه‌دا پووبه‌رووی په‌خنه‌ و گازانده‌ بوویه‌وه‌، له‌وانه‌ش سوریا ناره‌زایی نیشاندا و هه‌ریه‌ک

ئه‌نجام

* سیاسه‌تی سوریا و وابه‌سته‌بوونی به‌ بزووتنه‌وه‌ی رزگاریخوای کورد له‌ باشووری کوردستان، مه‌سه‌له‌یه‌کی به‌لگه‌نه‌ویست بووه‌ له‌م قوناغه‌دا، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی هه‌م سوریا له‌به‌ر ناکوکییه‌کانی له‌گه‌ڵ ده‌سه‌لاتدارانی عیراق پیویستی به‌ کورد بووه‌، هه‌میشه‌ کورده‌کان پیویستی به‌ هاوکاری سوریا بووه‌، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی قوناغی دوا‌ی هه‌ره‌سی شوێشی

له‌ فازیل ئه‌نساری رابه‌ری به‌عسی عیراقی دانیشتووی سووریا و عه‌بدوللا ئه‌حمه‌ر یاریده‌ده‌ری حزبی به‌عسی سوریا، که‌ که‌سی دووه‌می نیو حزبه‌که‌ی بوو، رایانگه‌یاندا مافی ب‌پ‌یاردانی چاره‌نووس دروشمیکی جوداخوازه‌ و پیکه‌یتانی به‌ره‌ که‌لین له‌نیوان کورد و عه‌ره‌ب زیاتر ده‌کات، جگه‌ له‌وه‌ عه‌بدوللا ئه‌حمه‌ر به‌راشکاوی رایگه‌یاندا، هه‌تا ئه‌وه‌کاته‌ی کورده‌کان هه‌لوێسته‌کانیان نه‌گۆرن هاوکار و هه‌ماهه‌نگ نابن (ئازاد مسته‌فا، ۱۹۸۸، ۳۴؛ کریس کۆچیرا، ۲۰۰۲، ۸۲).

له‌سه‌ر ئاستی ئه‌و پروداوانه‌ی دواتر، که‌ له‌ باشووری کوردستان پوویاندا، به‌تایبه‌ت له‌ مه‌سه‌له‌ی کیمیا‌باران کردنی ناوچه‌کان، هه‌ریه‌ک له‌ سووریا و لیبیا، تاکه‌ ده‌وله‌ت بوون دژایه‌تی خۆیان و پالپشتیان بۆ کورد راگه‌یاندا (عه‌لی ته‌ته‌ر نیروه‌یی، ۲۰۰۸، ۴۲۸) په‌نگه‌ ئه‌وه‌ش بۆ هه‌ول و چالاکییه‌کانی به‌ره‌ی کوردستانی له‌م ماوه‌یه‌دا بگه‌رێته‌وه‌، له‌م ماوه‌یه‌شدا جه‌لال تاله‌بانی وه‌کو سه‌رۆکی به‌ره‌کی کوردستانی بۆ کاروباری ده‌ره‌وه‌ له‌ سووریا، سه‌ردانی حافظ ئه‌سه‌د و عه‌بدوللا ئه‌حمه‌ری جیگری ئه‌م‌ینداری گشتی حزبی به‌عسی عه‌ره‌بی سوریا‌ی کردووه‌، تێیدا مه‌سه‌له‌ی تاوانه‌کانی رژییمی بۆ باسکردوون.

ئه‌یلول و ئێران له‌به‌ر په‌یوه‌ندییه‌کانی له‌گه‌ڵ عیراق ئاماده‌ی هاوکاریکردنی کورد نه‌بوون. هه‌رچی تورکیاشه‌ هه‌میشه‌ دژی کورد بووه‌. واته‌ تاکه‌ ده‌روازه‌ بۆ کورد سوریا بوو، تا بتوانیت سوودی لێوه‌ر‌ب‌گ‌ریت.

* له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ی هاوکارییه‌کانی سوریا بۆ کوردی عیراق مه‌رجدار و رێژه‌یه‌کی

**كاتيگ يه كيتي
رۆژنامهيهك به
زمانى كوردى به
ناوى (رېيازى نوێ)
چاپ دهكات، ههرزوو
سوريا رېگه له
دهرچوونى دهگريت**

بوو له ماوهى شوڤشى ئهيلوولدا، به جۆريگ هاوكارى و ههماههنگيهكى كه مى پيشكهشكردوون، تهنيا بهشى مانهوهى كورد بووه له بهرانبه ر ژيىمى عيراقدا.

وانهبووه، كه چى لهسهر ئاستى پارتەكانيش رېژهى هاوكارييهكانيان جياواز بووه. لهوهشدا زياتر بۆ قوولبوونهوهى ناكوكيه ناوخوييهكان و دهست تېخستن له رويداوهكان بوو، بۆ ئهوهى بابتهكان به ئاراستهى سياسهت و بهرژهوهندييهكاني سوريا بگورين.

* سياسهتى سوريا له م سهروبهندهدا ئهوهبووه تهسفويهى حساباتى خويى لهگهڵ عيراق له ناوچهكهدا بكات، نهك كورد مافهكاني دهسته بهر بكات، به بهلگهى ئهوهى ههركاتيگ ههوليكى نزيكبوونهوه و دانوستان هاتووته پيشهوه، يهك راست نيگه رانييهكاني نهشاردوووتهوه و پهيوهندييهكاني پچراندوووه و ههپهشهى دهركردنى كادير و نوينه رانى كردوون.

* سياسهتى سوريا بهرانبه ر به بزووتنهوهى رزگاريخوازي نهتهوهى گهلى كورد له م قوناغهدا، هاوشيوهى سياسهتى ئيران

پهراويزهكان

- (٣) (التجمع الوطني العراقي - توع) سالى ١٩٧٥ لهلايهن حزبى بهعسى عه رهبى سؤسياليسـت - سهركردايهتى ههريمى عيراق، بزووتنهوهى عه رهبى سؤسياليسـت، حزبى شيوعى عيراق / قيادهى مهركهزى، حزبى ئيشتراكى، كوئگرهى نهتهوهييه سؤسياليسـتهكان و سوپاى ميلى بۆ رزگار كردنى عيراق وهكو رېكخراوئيكى بهرهههى له سوريا دامهزرا. يهكيتي نيشتماني كوردستان به زورينهى دهنگى دهستهى دامهزرينه ر له ١١ شوباتى ١٩٧٦ برپارى چوونه ناو ئهوه بهرههههى دا (بروانه: بيان الاتحاد الوطني الكردستاني بمناسبة انضمامه إلى التجمع الوطني العراقي، ١٩٧٦/٢/١١؛ بيان حول انضمام الاتحاد الوطني الكردستاني لتجمع الوطني، ١٩٧٦/٢/١١).
- (٤) پارتى ديموكراتى كوردستان (سهركردايهتى كاتى) له ١٠ كانوونى يهكه مى

- (١) ناكوكيه سياسييهكاني سوريا لهگهڵ عيراق برىتى بوون له: مملاني ئايدلوژياكاني نيوان بالى بهعسى ههردوو ولات. ناكوكيهكانيان لهسهر ئاوى فورات. ناكوكى توندى نيوان سهددام حوسين جيگرى سهروك كوومارى عيراق و حافظ ئهسهده سهروكى ئهوكاتهى سوريا. جگه لهوهش جياوازي بوچوونهكانيان لهسهر مهسهلهى فهلهستين و رېگهوتننامهى جهزائير. بۆ زانبارى زياتر بروانه: (محمودى مهلا عزهت، ١٩٩٨، ١٣٦؛ سامى شوڤش، ٢٠٠٢، ٣٢٢ له دواوه).

- (٢) برى ئهوه پارهههى يهكيتي نيشتماني كوردستان له سهرهتادا له سوريانى وهرگرتوو (١٥) ههزار ديناربووه، دواتر سالى ١٩٨٧ زيادى كرد بووه به (٣٥) ههزار دينار (نهوزاد عهلى ئهحمهده، ٢٠١٠، ٢١٦).

بۆ پزگارى عىراق (منظمة الجيش الشعبي لتحرير العراق) حزبە كوردستانىيەكانىش تەنيا يەكئىتى نىشتمانىي كوردستان و حزبى سۆسىالىستى يەكگرتوى كوردستان تىندا بەشداربوون (بۆ زياتر زانىارى بىروانە: سروە قادر سمايل، ۲۰۰۹، ۱۸).

(۷) بەرەى نىشتمانىي ديموكراتى عىراق (جود) لەلايەن حزبى شىوعىي عىراق، حزبى سۆسالىستى يەكگرتوى كوردستان و پارتى ديموكراتى كوردستان لە ۲۸ى تشرىنى دووھمى ۱۹۸۰ دامەزرا (بۆ زياتر زانىارى بىروانە: سروە قادر سمايل، ۲۰۰۷، ۲۷).

(۸) لە ۶ى شوباتى ۱۹۸۳ لە تەرابلس پايتەختى كۆمارى لىبىا نوينهەرانى (۱۹) رىكخراوى كوردستانى و عىراقى كۆبوونەو، كە پىكھاتبوون لە: بزوتنەوھى ئىشتراكى عەرەبى، حزبى ئىشتراكى عەرەبى، حزبى سۆسىالىستى كوردستان_عىراق، حزبى بەعسى عەرەبى ئىشتراكى - سەركردايەتى ھەرىمى عىراق، رىكخراوى سوپاى پزگارکردنى مىللى عىراق، پارتى ديموكراتى كوردستانى، يەكئىتى ديموكراتى يەكبوونى ئىشتراكىيەكان، يەكئىتى ديموكراتى كوردستانى، كۆنگرەى گەلى عىراق، حزبى شىوعىي عىراق، پارتى گەلى ديموكراتى كوردستانى عىراق، بزوتنەوھى پىشپەوى ديموكراتى عىراق، كۆنگرەى نەتەوھىيەكانى ئىشتراكى، پەلەكانى شۆرش عىراق، يەكئىتى نىشتمانىي كوردستان، رىكخراوى توركمانە ديموكراتىيەكان، پارتى كارى ئىشتراكى عىراق (بۆ زياتر زانىارى بىروانە: فاتح رسول، ۲۰۰۶، ۱۳۶ - ۱۳۸).

(۹) بۆ زانىارى لەبارەى جىابوونەوھى ئالای شۆرش بىروانە: پشكۆ نەجمەدىن، ۲۰۱۰، ۱۹۸ بەدواوھ؛ برايم جەلال، ۲۰۱۱، ۴۴۶ بەدواوھ؛ كاكل ئەحمەد (كاكلە رەش) ۲۰۱۱، ئەحمەد ھەمەدئەمىن، ۲۰۱۶، ۲۱۱ بەدواوھ).

(۱۰) بۆ زياتر زانىارى لەمەر ئاشتبوونەوھى گشتى و چۆنىيەتى دامەزاندنى بەرەى كوردستان بىروانە: توانا قادر ئەبوبەكر، ۲۰۱۷، ۱۸-۲۹).

۱۹۷۵ لەسەر دەستى ھەرىەك لە: مەسعوود بارزانى، ئىدرىس بارزانى (۱۹۴۳ - ۱۹۸۶) سامى عەبدولرەحمان (۱۹۳۲ - ۲۰۰۴) جەوھەر نامىق سالم (۱۹۴۶ - ۲۰۱۱) عارف تەيفور، كەرىم رەزا، ئازاد خەفاف، ئازاد بەروارى، غازى زىيارى، وريا سەعاتچى، فازیل مىرانى و عەبدولرەحمان پىداوى دامەزراوھ (بۆ زانىارى زياتر بىروانە: حىبىب محمد كرىم، ۱۹۹۸، ۱۴۷ - ۱۴۸؛ مەھمەد مەلا قادر، ۲۰۰۷، ۷۱-۷۲).

(۵) بزوتنەوھى سۆسىالىستى كوردستان، بىرۆكەى دامەزاندنى دەگەرپىتەوھ بۆ دواى نىسكۆى شۆرش سالى ۱۹۷۵، بەتايبەت ئەو كەسايەتپانەى بەنىازى بەرەنگارى و درپژە پىدانى شۆرش بوون، ھەربۆيە دواى گەرانەوھىيان بۆ عىراق بەردەوام چاويان بەيەكدى كەوتووھ، سەرەتا بە چاولىكەرى (الحركة التصحيحية) كە بەعسىيەكان لە سوريا داين مەزاندبوو ناو لە خۆيان دەنن (بزوتنەوھى راستكردنەوھ) بە بيانوونى ئەوھى چەوتى و لادانە سىياسىيەكانى پارتى ديموكراتى كوردستان راست دەكەنەوھ، بەلام دواتر دواى تاوتوئىكردنى بابەتەكە لەسەر دەستى ھەرىەك لە: سالىح يوسفى (۱۹۱۸ - ۱۹۸۱) عەلى عەسكەرى، خالىد سەعید (۱۹۳۴ - ۱۹۷۸) تاهىر عەلى والى، سەعدى گچكە (۱۹۴۶ - ۱۹۷۸) عومەر دەبابە (۱۹۲۴ - ۱۹۹۲) رەسوول مامەند، عەلى ھەژار (۱۹۴۳ - ۱۹۸۲) كاردۆ گەلالى (۱۹۵۱ - ۱۹۸۲) مەلا ناسىح لە سەرەتاكانى مانگى يەكى ۱۹۷۶ بىريارى دامەزاندنى بزوتنەوھى سۆسىالىستى كوردستان درا. (بۆ زياتر زانىارى بىروانە: ئەحمەد ھەمەدئەمىن، ۲۰۱۳، ۲۲-۲۵).

(۶) بەرەى نىشتمانىي ديموكراتى نەتەوھىي عىراق (جوقد) دواى ھەولدانىكى زۆرى نىوان لايەنە كوردىيەكان و لايەنە عەرەبىيەكان لە ۱۲ى تشرىنى دووھمى ۱۹۸۰ لە ديمەشق دامەزرا. لايەنەكانى برىتى بوون لە: حزبى شىوعىي عىراق، حزبى بەعسى عەرەبى ئىشتراكى - سەركردايەتى ھەرىمى عىراق، بزوتنەوھى سۆسىالىستى عەرەبى (الحركة الاشتراكية العربية) رىكخراوى سوپاى مىللى

یه‌که‌م: دیکۆمێنتی بلاوکراوه

البیان الاول للاتحاد الوطني الكردستاني فی ٦/١/١٩٧٥.

بیان الاتحاد الوطني الكردستاني بمناسبة انضمامه الى التجمع الوطني العراقي، ١١/٢/١٩٧٦.

بیان (جو قد) حول المفاوضات المذله التي اقدم عليها الاتحاد الوطني الكردستاني مع النضام الفاشي فی العراق» فی ٢٥ كانون الاول ١٩٨٣.

بیان (جو قد) تصريح الصحفي، حول رد الاتحاد الوطني الكردستاني من الجبهه الوطنيه الديمقراطيه ١/٢٣/١٩٨٤.

بیان حول انضمام الاتحاد الوطني الكردستاني لتجمع الوطني، ١١/٢/١٩٧٦.

دووهم: بیره‌وه‌رییه‌کان

ئه‌رسه‌لان باییز ئیسماعیل (٢٠٠٢) پۆژانی سهخت (بیره‌وه‌ی) به‌رگی یه‌که‌م، سلیمانی.

برایم جه‌لال (٢٠١١) چه‌پکیک له میژووی کۆمه‌له، چاپخانه‌ی پوون، سلیمانی.

پشکۆ نه‌جمه‌دین (٢٠١٠) ئه‌زموون و یاد ئالای شو‌رش و حیکایه‌ته‌کانی زیندان، به‌رگی یه‌که‌م و دووهم، چاپی سێیه‌م، بی شوینی چاپ.

رییاز (٢٠٠٨) قه‌ندیل به‌غدا هه‌ژاند، به‌شی یه‌که‌م و دووهم، چاپی دووهم، چاپخانه‌ی په‌یوه‌نده، سلیمانی.

کاکل ئه‌حمه‌د (کاکله ره‌ش) (٢٠٠١)، یه‌کیتی و ململانی توێژینه‌وه‌یه‌کی سیاسی په‌خنه‌یه‌یه له به‌شیکێ گرنگی شو‌رشی رزگاریخوازی گه‌لی کورد، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی شه‌هاب، هه‌ولێر.

مه‌سه‌عوود بارزانی (٢٠٠٤)، بارزانی و بزوتنه‌وه‌ی رزگاریخوازی کورد» شو‌رشی ئه‌یلول ١٩٦١-١٩٧٥»، به‌رگی سێیه‌م، به‌شی دووهم، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده، هه‌ولێر.

نه‌وزاد عه‌لی ئه‌حمه‌د (٢٠١٠) پشکۆیه‌ک له خۆله‌میشدا به‌شیکێ گرنگ له ژياننامه‌ی هۆمه‌ر

شێخمووس، چاپی یه‌که‌م، سوید.

نه‌شیروان مسته‌فا ئەمین (١٩٩٩)، خولانه‌وه‌ی له ناو بازنده‌دا دیوی ناوه‌وه‌ی روداوه‌کانی کوردستانی عێراق ١٩٨٤-١٩٨٨، چاپی دووهم، سلیمانی.

نه‌وشیروان مه‌سته‌فا ئەمین (١٩٩٨) په‌نجه‌کان یه‌کتري ئەشکینن دیوی ناوه‌وه‌ی روداوه‌کانی کوردستانی عێراق ١٩٧٩-١٩٨٣، چاپی سێیه‌ک، سلیمانی.

نه‌وشیروان مسته‌فا ئەمین (١٩٩٧) له که‌ناری دانوبه‌وه‌ بو خری ناوزه‌نگ دیوی ناوه‌وه‌ی روداوه‌کانی کوردستانی عێراق ١٩٧٥-١٩٧٨، چاپی دووهم، چاپخانه‌ی زانکۆی سلیمانی، سلیمانی.

مه‌عد فه‌یاز (٢٠٠٩) به‌شیک له بیره‌وه‌رییه‌کانی مام جه‌لال، وه‌رگێرانی: سو‌ران عه‌لی، چاپی یه‌که‌م، که‌رکوک.

سێیه‌م: نامه و تیزی زانکۆیی

توانا قادر ئەبوبکر (٢٠١٧) به‌ره‌ی کوردستانی ١٩٨٧ - ١٩٩٢ توێژینه‌وه‌یه‌کی میژوویی-سیاسییه، نامه‌ی ماسته‌ر بلاونه‌کراوه، کۆلیژی زانسته‌ مرۆقایه‌تییه‌کان، زانکۆی راپه‌رین.

سروه قادر سمایل (٢٠٠٩) ئه‌زموونی کاری به‌ره‌ی له کوردستان- عێراق ١٢ تشرینی دووهمی ١٩٨٠-٢ی ئابی ١٩٩٠ (توێژینه‌وه‌یه‌کی میژوویی-سیاسییه) نامه‌ی ماسته‌ر بلاونه‌کراوه، کۆلیژی زانسته‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کان، زانکۆی کۆیه.

چواره‌م: کتیب

ئه‌لیف: به‌ زمانی کوردی

ئازاد مسته‌فا (١٩٨٨) کورته‌ باسیکی به‌ره‌ی کوردستانی، سوید.

ئه‌حمه‌د حه‌مه‌ده‌ئەمین (٢٠١٦) ره‌وتی چه‌پ له باشووری کوردستان کۆمه‌له‌ وه‌ک نمونه، چاپی یه‌که‌م، هه‌ولێر چاپخانه‌ی پۆژه‌ه‌لات.

دیفید ماکداول (٢٠٠٣) میژووی هاوچه‌رخ

العراقية، وقائع واسرار، الطبعة الاولى، بيروت.

حبيب محمد كريم (١٩٩٨)، تأريخ الحزب الديمقراطي الكوردستاني - العراق في محطات رئيسية ١٩٤٦-١٩٩٣، دهوك.

سامى شورش (٢٠٠١) كردستان و الاكرد الحركة القومية و الزعامة السياسية ادريس بارزاني نموذجاً، دار ئاراس، أربيل.

صلاح الخرسان (٢٠٠١) التيارات السياسية في كردستان العراق قراءة في ملفات الحركات والاحزاب الكردية في العراق ١٩٤٦-٢٠٠١، الطبعة الاولى، بيروت- لبنان.

علي سنجاري (٢٠٠٩) القضية الكوردية و حزب البعث العربي الاشتراكي في العراق، الجزء الثاني، الطبعة الاولى، مطبعة خاني، دهوك.

فاتح رسول (٢٠٠٦) صفحات من تأريخ كفاح الشعب الكوردي، ترجمة وتقديم: كمال غمبار، الجزء الثالث، مطبعة شفان، السليمانية.

كاظم حبيب (٢٠٠٥) لمحات من النضال حركة التحرر الوطني للشعب الكوردي في كردستان العراق، دار ئاراس، أربيل.

پینجەم: گۆڤار:

ئەحمەد حەمەد ئەمین (٢٠١٣) بزووتنه وهی سۆسیالیستی کوردستان ١٩٧٦-١٩٨٢ توێژینه وهیه کی میژوویی سیاسییه، گۆڤاری کلتور، ژماره (٩)، سلیمانی.

کۆمهلهی رهنجدهرانی کوردستان (١٩٨٦) هاوپهیمانی نهک کلکایهتی، دۆستایهتی نهک نۆکه رایهتی، گۆڤاری کۆمهله، ژماره (١٢) خوولی سییهم.

شه شه م: رۆژنامه

به ره ی کوردستانی (تشرینی دووه می ١٩٨٨) چالاکیه کانی به ره ی کوردستانی، ژماره (٢).

دیمانه یه ک له گه ل جه لال تاله بانی (١٩٩٦/٦/٣) ئاماده کردنی: رۆژنامه ی کوردستانی نوێ، ژماره (١٢٩٨) سلیمانی.

کورد، وه رگێرانی: ئەبویه کر خۆشناو، به رگی دووهم، چاپخانه ی روون، سلیمانی.

جه مال فه تحوولا ته یب (٢٠١٣) بزووتنه وه ی رزگار یخوازی کورد له باشووری کوردستان (١٩٧٥/٣/٢١ - ١٩٨٠/١١/٢٨) لیکۆلینه وه یه کی میژوویی سیاسییه، هه ولیز، چاپخانه ی شه هاب. چه ند لاپه ریه ک له میژووی یه کیتی نیشتمانی کوردستان (٢٠٠٥) چاپی دووهم، سلیمانی.

سامی شورش (٢٠٠٢) عێراق و ده وروبه ری کورد له و ناوه نده دا، چاپخانه ی وه زاره تی په روه رده، هه ولیز.

سه لام عه بدولکه ریم عه بدوللا (٢٠١١) ژبانی سیاسی له باشووری کوردستان ١٩٧٥-١٩٩١ «سه ره لدانی ره وتی سۆسیالیستی و دروستبونی حزبی سۆسیالیستی کوردستان وه ک نمونه» چاپی یه که م، چاپخانه ی چوارچرا، سلیمانی.

سه ره ره عه بدولر ه حمان عومه ر (٢٠٠٢) یه کیتی ی نیشتمانی ی کوردستان دامه زانندن و ده ست پیکردنه وه ی شورش ١٩٧٥-١٩٧٦ «لیکۆلینه وه یه کی میژوویی/ سیاسییه» چاپی یه که م، چاپخانه ی نما، سلیمانی.

د. عه لی ته ته ر نیروه ی (٢٠٠٨) بزاقی رزگار یخوازی نه ته وه ی کورد له کوردستانی عێراق له سه له کانی جه نگی عێراق و ئیران دا (١٩٨٠-١٩٨٨) چاپی یه که م، چاپخانه ی حاجی هاشم، هه ولیز.

کریس کۆچیرا (٢٠٠٢) بزووتنه وه ی نه ته وه ی کورد وه یوای سه ره به خۆی، وه رگێرانی ئەکره می میهرداد، سلیمانی.

محمد مه لا قادر (٢٠٠٧) خه باتنامه، کورته میژووی پارتی و کلتوری بارزانی، چاپی دووهم، هه ولیز.

محمودی مه لا عزه ت (١٩٩٨) بازنه کانی ململانی و ستراتیجی ئاسایشی نه ته وه ی کورد، چاپی یه که م، سلیمانی.

بئ: به زمانی عه ره بی

باقر حسین (٢٠٠١) قول ما لایقال عن معارضة